



Direction de l'Information
Ministère des Affaires étrangères
Ottawa Canada

Bulletin

hebdomadaire canadien

Vol. 26, N° 9

3 mars 1971

LE PREMIER MINISTRE À LA CONFÉRENCE DU COMMONWEALTH À SINGAPORE

A son retour de la Conférence des chefs de gouvernement du Commonwealth à Singapour et de ses visites au Pakistan, en Inde, à Ceylan, en Indonésie ainsi que de ses brefs arrêts en Iran et en Allemagne, le Premier ministre Trudeau a fait la déclaration suivante à la Chambre des communes le 1er février:

...Comme le sait la Chambre, c'était la première Conférence régulière du Commonwealth à avoir lieu ailleurs qu'à Londres et la première, au niveau des chefs d'État, à se tenir en Asie. Le lieu était, à mon avis particulièrement bien choisi, car c'est en Asie qu'a été lancé le mouvement en vue de transformer le Commonwealth de son ancienne structure plus étroite en l'association largement représentative qu'il est actuellement, et, d'autre part, le lieu de rencontre se trouvant sur le continent asiatique, les délégués à la

Conférence ont pu vivre et travailler dans une communauté qui a acquis récemment son indépendance et où l'harmonie entre les races est un impératif quotidien. Comme nous le savons, mais comme nous tendons à l'oublier dans l'immédiat de nos propres problèmes internes, une effrayante proportion du monde est peuplée de gens qui sont désespérément pauvres et que l'expérience de colonisation à conduits dans bien des cas à douter des valeurs et de la sincérité des pays développés. Aussi, beaucoup trop souvent, "riche" et "Blanc" sont, à leurs yeux, des termes synonymes. Nous oublions ces faits à nos risques et périls.

On s'est vite rendu compte à Singapour que l'avenir du monde ne se fera pas nécessairement d'après les conceptions européennes. Le Commonwealth, tel qu'il apparaissait à Singapour, lançait des défis à l'ingéniosité et à la bonne volonté de ses membres à trouver des moyens de communiquer au-delà des divergences évaluées dans bien des cas en milliers de milles et en siècles d'expérience, sans toutefois insister sur la fidélité à des motions ou attitudes préconçues. En fin de compte, la valeur de la Conférence de Singapour se décrirait mieux en termes de la compréhension acquise par les délégués que par la persuasion que chacun a tenté d'exercer.

QUESTIONS ÉTUDIÉES

La Conférence s'est penchée sur de nombreuses questions importantes parmi lesquelles la question litigieuse des ventes d'armes à la république d'Afrique du Sud venait en tête. Je suis soulagé, comme le sont, j'en suis certain, tous ceux ici présents, de ce que les membres après étude des facteurs relatifs à la sécurité des voies maritimes commerciales, soient tombés d'accord pour que soit constitué un comité chargé d'étudier le rapport de ces éléments avec l'océan Indien et l'Atlantique Sud, dans l'espoir de trouver des solutions à certaines différences ou

SOMMAIRE

Le Premier ministre à la Conférence du Commonwealth à Singapour	1
Médaille Massey au Centre national des Arts	3
Le nouveau premier ministre d'Ontario	4
Achat d'avions d'entraînement	4
Cinquantenaire de la découverte de l'insuline	4
Les acteurs étudiants	4
Statistiques des grèves et lock-out	5
Subvention au sport aux Indiens de l'Alberta	5
Délégués au Comité du Plan de Colombo ..	5
Les ivrognes ne sont pas des criminels ...	6
Subvention au Temple de la Renommée	6
Projet de loi sur la propreté de l'air	7